



MONITORUL OFICIAL

AL

ROMÂNIEI

Anul X — Nr. 106

PARTEA I
LEGI, DECRETE, HOTĂRÂRI ȘI ALTE ACTE

Vineri, 6 martie 1998

SUMAR

Nr.	Pagina
	HOTĂRÂRI ALE PARLAMENTULUI ROMÂNIEI
2.	— Hotărâre privind aprobarea participării unor unități și subunități din armatele altor state la aplicații, exerciții și activități de pregătire în comun cu unități și subunități ale Armatei României, pe teritoriul național, în perioada martie—decembrie 1998 1-4

HOTĂRÂRI ALE PARLAMENTULUI ROMÂNIEI

PARLAMENTUL ROMÂNIEI

CAMERA DEPUTAȚILOR

SENATUL

HOTĂRÂRE

privind aprobarea participării unor unități și subunități din armatele altor state la aplicații, exerciții și activități de pregătire în comun cu unități și subunități ale Armatei României, pe teritoriul național, în perioada martie—decembrie 1998

Având în vedere solicitarea Președintelui României, adresată celor două Camere ale Parlamentului pentru a aproba participarea unor unități și subunități din armatele altor state la aplicații și exerciții NATO/PARTENERIATUL PENTRU PACE cu caracter multinațional și la activități de pregătire militară în comun, în plan bilateral, cu unități și subunități ale Armatei României, pe teritoriul național, în perioada martie—decembrie 1998,

în temeiul art. 117 alin. (5) din Constituția României, al art. 5 alin. 3 din Legea apărării naționale a României nr. 45/1994 și al art. 1 pct. 27 din Regulamentul ședințelor comune ale Camerei Deputaților și Senatului,

Parlamentul României adoptă prezenta hotărâre.

Art. 1. — Se aprobă intrarea, staționarea și trecerea pe teritoriul României a unor unități și subunități militare din armatele altor state, cu efective și tehnică militară terestră, aeriană și maritimă, pentru a participa la aplicații și exerciții NATO/PARTENERIATUL PENTRU PACE cu caracter multinațional și la activități de pregătire militară în comun, în plan bilateral, cu unități și subunități ale Armatei României, după cum urmează:

I. Participarea la aplicații (exerciții) NATO/PARTENERIATUL PENTRU PACE, cu caracter multinațional

Exercițiul NATO/PARTENERIATUL PENTRU PACE „COOPERATIVE PARTNER '98” :

— exercițiu naval, axat pe operațiuni de embargou, supraveghere navală și însoțire a convoaielor de ajutor umanitar;

— loc de desfășurare: Constanța;

— perioada: 14—27 iunie 1998;

- participare străină: 2—4 nave din partea fiecărui stat participant (Republica Bulgaria, Republica Elenă, Republica Turcia, Republica Italiană, S.U.A.);
- finanțare: partea română suportă cheltuielile privind participarea forțelor române, precum și cheltuielile cu caracter protocolar.

II. Participarea la activități de pregătire militară în comun, în plan bilateral

1. Pregătire militară comună cu subunități de infanterie marină din S.U.A.:

- instruire în comun, la nivel de grupă;
- loc de desfășurare: Predeal;
- perioada: 8—24 martie 1998;
- participare străină: o grupă de infanterie marină din S.U.A.;
- finanțare: partea română suportă cheltuielile pentru forțele proprii.

2. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Bulgaria:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup de cercetare;
- loc de desfășurare: Brăila;
- perioada: aprilie 1998;
- participare străină: 4 grupuri de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

3. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Ungară:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup de cercetare;
- loc de desfășurare: Oradea;
- perioada: mai 1998;
- participare străină: 4 grupuri de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

4. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Federativă Iugoslavia:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup de cercetare;
- loc de desfășurare: Huedin;
- perioada: iunie 1998;
- participare străină: 4 grupuri de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

5. Escală a Forței Navale NATO din Mediterană (STANAV FORMED). Exerciții comune cu o navă românească:

- exerciții tip PASSEX în marea teritorială a României;
- loc de desfășurare: Constanța;
- perioada: 12—14 iunie 1998;
- participare străină: 10—14 nave din Gruparea Navală STANAV FORMED;
- finanțare: partea română suportă cheltuielile pentru forțele proprii.

6. Pregătire militară comună cu subunități de parașutiști din Republica Turcia:

- instruire în comun, la nivel de grupă;
- loc de desfășurare: Sibiu;
- perioada: iunie 1998;

- participare străină: o grupă de parașutiști din Republica Turcia;

- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

7. Pregătire militară comună cu subunități alpine din Republica Franceză:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- perioada: iunie 1998;
- participare străină: un pluton alpin;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

8. Pregătire militară comună cu subunități de parașutiști din Republica Italiană:

- instruire în comun, la nivel de companie;
- loc de desfășurare: Caracal;
- perioada: iulie 1998;
- participare străină: o companie de parașutiști din Republica Italiană;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

9. Pregătire militară comună cu subunități din Ucraina:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup de cercetare;
- loc de desfășurare: Buzău;
- perioada: iulie 1998;
- participare străină: 4 grupuri de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

10. Pregătire militară comună cu subunități din Forțele Speciale ale Republicii Elene:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- loc de desfășurare: Predeal;
- perioada: iulie 1998;
- participare străină: un pluton de Forțe Speciale ale Republicii Elene;
- finanțare: partea română suportă cheltuielile pentru forțele proprii.

11. Pregătire militară comună cu subunități de geniu din Republica Franceză:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- loc de desfășurare: Caracal;
- perioada: iulie 1998;
- participare străină: un pluton de geniu — parașutiști;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

12. Pregătire militară comună cu subunități de infanterie din Republica Italiană:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- loc de desfășurare: Dej;
- perioada: iulie 1998;
- participare străină: un pluton de infanterie din Republica Italiană;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

13. Pregătire militară comună cu subunități din Forțele Speciale ale Republicii Turcia:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- perioada: august 1998;
- participare străină: un pluton din Forțele Speciale ale Republicii Turcia;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

14. Pregătire militară comună cu subunități de parașutiști din Regatul Țărilor de Jos:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- perioada: august 1998;
- participare străină: un pluton de parașutiști din Regatul Țărilor de Jos;
- finanțare: partea română suportă cheltuielile pentru forțele proprii.

15. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Cehă:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup de cercetare;
- loc de desfășurare: Buzău;
- perioada: august 1998;
- participare străină: 4 grupuri de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

16. Pregătire militară comună cu subunități de artilerie antiaeriană din Republica Ungară:

- instruire în comun, la nivel de grupă;
- loc de desfășurare: Capul Midia;
- perioada: iulie—august 1998;
- participare străină: o grupă de artilerie antiaeriană;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

17. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Arabă Egipt:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup de cercetare;
- loc de desfășurare: Buzău;
- perioada: septembrie 1998;
- participare străină: un grup de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

18. Pregătire militară comună cu subunități de infanterie din Republica Franceză:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- loc de desfășurare: Iași;
- perioada: 1—15 septembrie 1998;
- participare străină: un pluton de infanterie;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

19. Pregătire militară comună cu subunități mecanizate din Republica Italiană:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- loc de desfășurare: Craiova;
- perioada: septembrie 1998;

— participare străină: un pluton dintr-o unitate mecanizată din Republica Italiană;

— finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

20. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Slovacia:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup de cercetare;
- loc de desfășurare: Buzău;
- perioada: octombrie 1998;
- participare străină: 4 grupuri de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

21. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Italiană:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- perioada: octombrie 1998;
- participare străină: un pluton de rachete antiaeriene din Republica Italiană;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

22. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Turcia:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup de cercetare;
- loc de desfășurare: Brăila;
- perioada: noiembrie 1998;
- participare străină: 4 grupuri de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

23. Pregătire militară comună cu subunități de infanterie marină din Regatul Țărilor de Jos:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- loc de desfășurare: Predeal;
- perioada: noiembrie 1998;
- participare străină: un pluton de infanterie marină din Regatul Țărilor de Jos;
- finanțare: partea română suportă cheltuielile pentru forțele proprii.

24. Pregătire militară comună cu subunități de menținere a păcii din Republica Italiană:

- instruire în comun, la nivel de pluton;
- loc de desfășurare: București;
- perioada: noiembrie 1998;
- participare străină: un pluton de menținere a păcii;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

25. Pregătire militară comună cu subunități din Republica Federală Germania:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup;
- perioada: semestrul II 1998;
- participare străină: un grup de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

26. Pregătire militară comună cu subunități din Israel:

- instruire la specificul subunităților de cercetare, la nivel de grup;
- perioada: semestrul II 1998;
- participare străină: două grupuri de cercetare;
- finanțare: cheltuielile se suportă de partea română, pe bază de reciprocitate, prin instruirea unor subunități române de aceeași valoare în țara respectivă.

27. Pregătire militară în comun cu o unitate de blindate din Republica Franceză:

- instruire la specificul unităților de blindate, la nivel de batalion;

- perioada: semestrul II 1998, pe parcursul a trei luni;
- participare străină: o unitate de blindate sau mecanizată, în serii de câte o lună (efectiv total — 1.500 militari);
- finanțare: partea română suportă cheltuielile pentru forțele proprii.

Art. 2. — Pentru activitățile prevăzute la nr. 7, 13, 14, 21, 25, 26 și 27, prezenta hotărâre se aplică după înștiințarea prealabilă a Parlamentului României asupra locului de desfășurare, iar pentru activitățile prevăzute la nr. 2—4, 6—17, 19—27, după înștiințarea prealabilă asupra duratei lor de desfășurare.

Această hotărâre a fost adoptată de Camera Deputaților și de Senat în ședința comună din 5 martie 1998, cu respectarea prevederilor art. 74 alin. (2) din Constituția României.

p. PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR
VASILE LUPU

p. PREȘEDINTELE SENATULUI
MIRCEA IONESCU-QUINTUS

București, 5 martie 1998.
Nr. 2.

EDITOR: PARLAMENTUL ROMÂNIEI — CAMERA DEPUTAȚILOR

Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, str. Izvor nr. 2—4, Palatul Parlamentului, sectorul 5, București,
cont nr. 30.98.12.301 B.C.R. — S.M.B.

Adresa pentru publicitate : Serviciul relații cu publicul și agenții economici, București,
Str. Blanduziei nr. 1, sectorul 2, telefon 211.57.30.

Tiparul : Regia Autonomă „Monitorul Oficial”, tel. 668.55.58 și 335.01.11/4028.